

A X Lohnausweis - Certificat de salaire - Certificato di salario

B Rentenbescheinigung - Attestation de rentes - Attestazione delle rendite

C 756.5141.5398.86 F Unentgeltliche Beförderung zwischen Wohn- du Arbeitsort
Transport gratuit entre le domicile et le lieu de travail
Trasporto gratuito dal domicilio al luogo di lavoro

AHV-Nr. - No AVS - N. AVS Neue AHV-Nr. - Nouveau No AVS - Nuovo N. AVS

D 2019 E 01.01.2019 31.12.2019 G Kantinenverpflegung / Lunch-Checks
Repas à la cantine / chèques-repas
Pasti alla mensa / buoni pasto

Jahr - Année - Anno von - du - dal bis - au - al

H

Ben Arfa Bilel
Monteur
Avenue de Censuy 20
1020 Renens

1.	Lohn	soweit nicht unter Ziffer 2-7 aufzuführen	/ Rente		CHF	
	Salaire	qui ne concerne pas les chiffres 2 à 7 ci-dessous	/ Rente			
	Salario	se non da indicare sotto cifre da 2 a 7 più sotto	/ Rendita		55 997.90	
2.	Gehaltsnebenleistungen	2.1	Verpflegung, Unterkunft - Pension, logement - Vitto, alloggio	+	0.00	
	Prestations salariales accessoires	2.2	Privatanteil Geschäftswagen - Part privée voiture de service - Quota privata automobile di servizio	+	917.75	
	Prestazioni accessorie al salario	2.3	Andere - Autres - Altre	+	0.00	
			Art - Genre - Genere			
3.	Unregelmässige Leistungen - Prestations non périodiques - Prestazioni aperiodiche		Art - Genre - Genere			
	Bonus			+	500.00	
4.	Kapitalleistungen - Prestations en capital - Prestazioni in capitale			+	0.00	
	Art - Genre - Genere					
5.	Beteiligungsrechte gemäss Beiblatt - Droits de participation selon annexe - Diritti di partecipazione secondo allegato			+	0.00	
6.	Verwaltungsratsentschädigungen - Indemnités des membres de l'administration - Indennità dei membri di consigli d'amministrazione			+	0.00	
7.	Andere Leistungen - Autres prestations - Altre prestazioni			+	0.00	
	Art - Genre - Genere					
8.	Bruttolohn total / Rente - Salaire brut total / Rente - Salario lordo totale / Rendita			=	57 415.65	
9.	Beiträge AHV/IV/EO/ALV/NBUV - Cotisations AVS/AI/PG/AC/AANP - Contributi AVS/AI/IPG/AD/AINP			-	3 986.70	
10.	Berufliche Vorsorge	2. Säule	10.1	Ordentliche Beiträge - Cotisations ordinaires - Contributi ordinari	-	1 885.10
	Prévoyance professionnelle	2e pilier				
	Previdenza professionale	2° pilastro	10.2	Beiträge für den EinKauf - Cotisations pour le rachat - Contributi per il riscatto	-	0.00
11.	Nettolohn / Rente - Salaire net / Rente - Salario netto / Rendita			➔	=	51 543.85
	In die Steuerklärung übertragen - A reporter sur la déclaration d'impôt - Da riportare nella dichiarazione d'imposta					
12.	Quellensteuerabzug - Retenue de l'impôt à la source - Ritenuta d'imposta alla fonte					0.00
13.	Spesenvergütungen - Allocation pour frais - Indennità per spese					
	Nicht im Bruttolohn (gemäss Ziffer 8) enthalten - Non comprises dans le salaire brut (au chiffre 8) - Non comprese nel salario lordo (sotto cifra 8)					
13.1	Effektive Spesen	13.1.1	Reise, Verpflegung, Übernachtung - Voyage, repas, nuitées - Viaggio, vitto, alloggio			0.00
	Frais effectifs					
	Spese effettive	13.1.2	Übrige - Autres - Altre			0.00
			Art - Genre - Genere			
13.2	Pauschalspesen	13.2.1	Représentation - Représentation - Rappresentanza			4 800.00
	Frais forfaitaires					
	Spese forfettarie	13.2.2	Auto - Voiture - Automobile			0.00
		13.2.3	Übrige - Autres - Altre	Autres frais forfaitaires		468.00
			Art - Genre - Genere			
13.3	Beiträge an die Weiterbildung - Contributions au perfectionnement - Contributi per il perfezionamento					0.00
14.	Weitere Gehaltsnebenleistungen	Art				
	Autres prestations salariales accessoires	Genre				
	Altre prestazioni accessorie al salario	Genere				
15.	Bemerkungen	Cotisation IJM: CHF 287.05				
	Observations					
	Osservazioni					

I Ort und Datum - Lieu et date - Luogo e data

Romanel-sur-Lausanne, le 2 novembre

Die Richtigkeit und Vollständigkeit bestätigt
inkl. genauer Anschrift und telefonnummer des ArbeitgebersCertifié exact et complet
y.c. adresse et numéro de téléphone exacts de l'employeurCertificato esatto e completo
compresi indirizzo e numero di telefono esatti del datore di lavoroIDE: CHE-204.944.906
PROMERKA SA
Gabriel Gagnère
Chemin de Cousson 23
+41 (0) 848 797 797